

La ville de
Castelló de la Plana 🇪🇸

Une ville pour tous



ATTITUDE
MÉDITERRANÉENNE

Que voir et que faire.



BIEN PLUS QUE CE
QUE VOUS AURIEZ PU

imaginer

Parmi les trois chefs-lieux de la Région de Valencia, Castelló de la Plana est sans doute le moins connu. Pourtant, vous y découvrirez bien plus que ce que vous imaginiez, et les activités y sont nombreuses.

Cette ville possède une double dimension, maritime et terrestre. Entourées de champs cultivés et de tradition agricole, la capitale et sa banlieue proche concentrent la plus grosse partie de l'industrie de la province. La ville compte par ailleurs trois agréables plages sur son territoire communal et, non loin, deux des espaces naturels protégés les plus impressionnants de la Région de Valencia, le Désert des Palmiers et l'archipel des îles Columbretes. L'agglomération, d'environ 175 000 habitants, vous réserve de nombreuses pages d'histoire, des monuments d'une grande valeur artistique, des parcs très agréables et des lieux spécialement pensés pour que les enfants et leur famille passent un bon moment. Vous y trouverez aussi plusieurs secteurs commerçants prisés par les locaux et par les visiteurs. De plus, vous pourrez admirer à Castelló de la Plana les trésors conservés par une

bonne poignée de musées et de centres culturels aux thématiques les plus diverses.

Le tout est distribué sur les trois secteurs qui constituent la ville : le centre historique, la zone côtière d'El Grau et la nouvelle périphérie résidentielle.

Les Castellonais accordent une grande importance à leurs fêtes. Parmi elles, celle de la Magdalena, déclarée d'intérêt touristique international, occupe une place de choix.

Le chapitre culinaire est tout aussi attractif. Outre paellas et *fideuà*s, si caractéristiques des cuisines de la Région de Valencia, Castelló propose des plats, tels *l'olleta* de la Plana, susceptibles de satisfaire les papilles les plus exigeantes, que ce soit au comptoir des bars ou au restaurant. Si vous ne connaissez pas encore Castelló de la Plana, préparez-vous à être agréablement étonné et à avoir envie d'y retourner. Plus d'une fois.





Bienvenus à
Castelló
de la Plana

sommaire

01/ Que voir à Castelló de la Plana

P. 4



P. 6
MONUMENTS
ET VISITES
INCONTOURNABLES

P. 16
LES PLAGES DE
CASTELLÓ DE LA PLANA



02/ Culture, art et fêtes

P. 18



P. 20
MUSÉES ET
INSTITUTIONS
CULTURELLES



P. 24
FÊTES POPULAIRES:
LE SPECTACLE EST
DANS LA RUE

03/ La gastronomie à votre table ou au comptoir

P. 26



P. 28
PLATS TYPIQUES
DE CASTELLÓ
DE LA PLANA



P. 30
BARS À TAPAS
ET RESTAURANTS

04/ Castelló de la Plana pour toute la familia

P. 34



P. 38
RANDONNÉE AUX
COLUMBRETES



P. 42
AUTRES PARCS

01/

¿QUÉ VER
EN

Castelló

DE LA PLANA

La ville de Castelló se divise en
trois secteurs principaux, chacun
offrant une atmosphère unique à
découvrir.





Le centre historique

Parmi toutes ces zones, la plus remarquable d'un point de vue monumental est le centre historique, articulé autour de la cathédrale et de la tour El Fadri. Cette zone, fondée au XIII^e siècle, s'est installée à l'emplacement d'anciennes *alquerías* (fermes).



Les quartiers résidentiels

Au cours des dernières années, plusieurs quartiers résidentiels ont vu le jour autour du centre monumental. Dotés de larges avenues et de parcs, ils offrent de nombreux services et équipements culturels, sportifs et sociaux.



El Grau

Enfin, El Grau, à environ 4 km du centre, est l'endroit où Castelló de la Plana embrasse la Méditerranée à travers ses plages, son port et un parc côtier qui sert de promenade maritime et qui s'étend pratiquement jusqu'à la ville voisine de Benicàssim.

Que voir à Castelló

Monuments et visites incontournables

Explorez les constructions les plus représentatives de Castelló de la Plana et laissez-vous surprendre par ses coins les plus emblématiques. À travers eux, vous comprendrez comment la ville a façonné son identité au fil du temps.



Concatedral de Santa María



Il s'agit sans aucun doute du plus grand monument de la ville. Il a été construit au début du XVe siècle dans le style gothique. Il convient toutefois de préciser que ce que vous pouvez voir aujourd'hui est une reconstruction datant du milieu du XXe siècle, car le temple a été presque entièrement détruit pendant la guerre civile (1936-1939). Il ne reste de l'édifice d'origine que le portique principal et deux accès latéraux. À l'intérieur, il abrite un précieux trésor d'objets liturgiques réalisés dans un riche travail d'orfèvrerie, ainsi que plusieurs sculptures de style baroque (XVIIe et XVIIIe siècles).

El Fadri



Il s'agit de la tour indépendante du clocher de la cathédrale et d'un véritable symbole de Castelló. Construite entre la fin du XVIe siècle et le début du XVIIe siècle, cette tour octogonale mesure près de 60 mètres de haut. Les habitants de Castelló l'appellent ainsi, Fadri (célibataire en valencien), car elle est « séparée » du bâtiment de la cathédrale.





L'Hôtel de ville



Tout comme le Fadri et la concathédrale Santa María, il se trouve sur la Plaza Mayor et a été construit en plusieurs phases entre la fin du XVIIe siècle et le début du XIXe siècle. La façade, signée par Francesc Tomàs Traver, architecte municipal, date de cette dernière période. De style classiciste, il se distingue par son portique à arcs en plein cintre. L'intérieur abrite des sculptures et des peintures des XVIIIe et XIXe siècles signées, entre autres auteurs de renom, Ribalta et Benlliure.



Un regard agile



Centre historique

- Concatedral de Santa María
- El Fadri
- Hotel de ville
- Ancien Casino
- La Farola



Monuments emblématiques

- Teatro Principal
- La Lonja del Cáñamo
- Poste et Télégraphe
- Auditorium et Palais des Congrès
- Palais Episcopal
- Rempart Liberal
- Basilique de la Mare de Déu del Lledó



Casino Antiguo

Casino antiguo (Ancien casino)



La rénovation de ce bâtiment, entreprise entre 1922 et 1923 par l'architecte Francesc Maristany, en a fait l'un des exemples les plus remarquables du modernisme à Castelló de la Plana. Un palais harmonieux réparti sur plusieurs étages en gradins, avec en plus une tour. Aujourd'hui, le Casino accueille les événements officiels et privés les plus divers, tant dans ses élégantes salles intérieures que dans son jardin.

La Farola (La lampadaire)



Il a été réalisée par l'architecte Francesc Maristany, en 1929, en hommage à la patronne de la ville, la Mare de Déu del Lledó. Outre son esthétique moderniste et sa fonction d'éclairage principal de la place Independencia, c'est l'un des principaux lieux de rencontre des habitants de Castellón avec leurs amis et leur famille. C'est un endroit très animé situé en face du parc Ribalta.

La Lonja del Cáñamo (Halle au chanvre)



Le nom de ce lieu remonte au XVII^e siècle, une époque où la culture et le commerce de cette plante étaient essentiels à l'économie de la région de La Plana. Ce que vous pouvez découvrir aujourd'hui est le fruit de nombreuses transformations esthétiques, dominées par un style académiciste et éclectique, que lui ont donné ses nouveaux propriétaires au début du XX^e siècle, sous l'influence de l'artiste Vicente Castell. Ce dernier a mis l'accent sur des éléments picturaux uniques. Aujourd'hui, ce bâtiment prestigieux abrite un centre culturel et éducatif dynamique, rattaché à l'Université Jaume I



Lonja del Cáñamo



La Farola



Teatro principal



Parmi les nombreuses anecdotes et curiosités que recèle la longue histoire de ce théâtre (inauguré en 1894), on peut citer le fait qu'il a accueilli, en 1896, la première projection cinématographique de la ville. Le Principal est l'un des bâtiments les plus représentatifs de l'architecture de Castellón de la fin du XIXe siècle et du début du XXe siècle. Son esthétique très « à l'italienne » attire l'attention par les peintures qui décorent les plafonds, le rideau et l'embouchure de la scène. Ce théâtre est resté fermé pendant des décennies, jusqu'à ce qu'en 1999, sa reconstruction soit achevée, lui redonnant toute sa splendeur en tant que principale scène de la ville et de la province.



Correos y Telégrafos (Poste et Télégraphe)



Poste et Télégraphe

Son esthétique rappelle celle de nombreux autres bâtiments de la même époque, construits dans un but similaire au cours des années 30 du XXe siècle. Cependant, ses créateurs, Joaquín Dicenta Vilaplana et Demetrio Ribes Marco, ont voulu lui donner un caractère unique, en incorporant des éléments de construction locaux tels que la brique, le verre et la céramique, en hommage à la riche tradition architecturale musulmane. Ce bâtiment emblématique est situé à un endroit stratégique de la ville, entre l'avenue Jaume I et la place Tetuán, et invite à être découvert.



Auditorio et Palacio de Congresos

Auditorio y Palacio de Congresos (L'Auditorium et Palais des Congrès)



Il s'agit de l'un des exemples les plus emblématiques de l'architecture du XXIe siècle à Castellón de la Plana. Inauguré en 2004, cet édifice est l'œuvre de l'architecte Carlos Ferrater, qui a imaginé une grande structure composée d'espaces asymétriques, réalisée en béton blanc, bois, verre, acier, quartzite gris et autres matériaux. Conçu à l'origine pour accueillir des événements musicaux, il sert aujourd'hui de cadre à une multitude d'événements, aussi bien publics que privés.



Palacio Episcopal



Ce bâtiment capte immédiatement l'attention, notamment grâce à ses fresques historiques en carreaux de faïence qui ornent son intérieur. Construit au XVIII^e siècle dans un style néoclassique, il a été commandé par Antonio José Salinas y Moreno, l'évêque de l'époque. Aujourd'hui, il conserve, en grande partie, sa structure d'origine.

Muralla Liberal (Rempart Liberal)



Ce site historique tire son nom des vestiges de mur qui s'élèvent encore aujourd'hui, construits en 1837 pendant la Première Guerre Carliste, à l'initiative des autorités libérales pour repousser les attaques de l'armée de Don Carlos, prétendant au trône d'Espagne. Cette muraille repose en partie sur les fondations de l'ancienne fortification médiévale, offrant ainsi un fascinant mélange d'histoire et de patrimoine.





Basílica de la Mare de Déu del Lledó



La basilique Mare de Déu del Lledó est un lieu incontournable lors d'une visite à Castelló de la Plana. Situé à la périphérie de la ville, ce sanctuaire est vénéré par les habitants et par ceux qui sont attirés par son histoire. Fondé au XIV^e siècle et rénové au XVIII^e siècle, c'est l'un des sanctuaires ruraux les plus importants de la Communauté valencienne. À l'intérieur, vous pourrez admirer une série d'objets liturgiques de grande valeur, ainsi que les splendides manteaux de la Vierge et une image en albâtre sculptée au XVI^e siècle.



/ Quartier maritime

El Grau, une porte vers la Méditerranée

El Grau est le quartier maritime de Castelló de la Plana, le port historique (pêche, sport et commerce) autour duquel se sont développés au fil des siècles des quartiers résidentiels et de nombreux services.

Le centre névralgique de tout cela est la place del Mar avec ses bars, ses restaurants, ses hébergements, sa salle d'exposition et même un casino. Elle se trouve à côté du Real Club Náutico, siège de nombreuses compétitions maritimes, et tout près du Planétarium et du parc del Pinar, l'un des lieux de loisirs les plus appréciés des habitants de Castellón et leur plus grand espace vert.



À savoir

El Grau est le point de départ idéal pour profiter des plages de Castelló de la Plana.

Ces plages sont reliées par une promenade piétonne qui rejoint la commune de

Benicàssim.





/ Le littoral

Plages de Castelló de la Plana

Les plages situées sur le territoire de Castelló de la Plana s'étendent sur un peu plus de 4 kilomètres de côte.

Chaque plage possède une identité et des services distincts, mais toutes offrent une qualité exceptionnelle, tant au niveau de l'eau que des sables, des infrastructures et des services. De plus, elles bénéficient d'une ambiance très agréable tout au long de l'année.



El Grau est le meilleur point de départ pour profiter des plages

El Pinar

Située près du port, cette plage s'étend sur environ 1 800 mètres de sable fin. Son environnement naturel, où se distingue le parc El Pinar, et la qualité des services qu'elle offre, lui ont valu d'être récompensée, année après année, par le drapeau bleu et le label « Q » de qualité touristique.



Playa del Gurugú

Gurugú

La plage du Gurugú s'étend du croisement du Camino de la Plana jusqu'à l'embouchure du fleuve Seco, sur environ 1 000 mètres.

Récompensée par le Pavillon Bleu, c'est l'endroit idéal pour profiter de la mer, prendre le soleil et découvrir l'offre gastronomique des restaurants voisins. De plus, vous pourrez y pratiquer diverses activités nautiques. Juste à côté se trouve l'aérodrome de l'Aeroclub Castelló, qui ajoute une touche unique à l'expérience.



El Serradal

El Serradal

La limite nord de cette longue plage de 1 700 mètres est délimitée par la commune de Benicàssim. La particularité de ce tronçon du littoral, par rapport aux précédents, est qu'il est séparé de la promenade maritime et de la route par une ceinture de dunes, qui abrite des espèces végétales précieuses et un oiseau très important : le pluvier à collier interrompu.

02/

PROFITEZ
DE LA

Culture,
DE
l'art
ET DES
fêtes

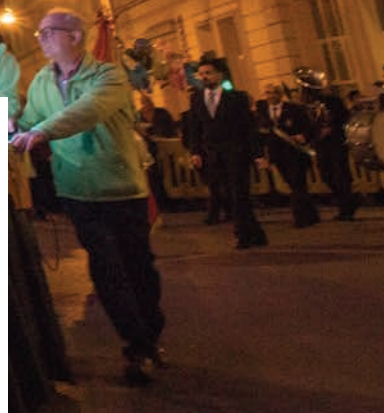
DE CASTELLÓ DE
LA PLANA





Options pour tous les publics

Castelló vous invite à vous plonger dans sa riche culture, depuis ses musées et centres culturels jusqu'aux fêtes ancestrales qui animent ses rues. Avec une offre variée pour tous les publics, vous trouverez toujours quelque chose qui vous permettra de profiter pleinement de la ville.





/ Profiter des **Musées et centres culturels**

Castelló de la Plana vous invite à découvrir une offre culturelle variée, avec des musées et des centres d'exposition explorant des thèmes aussi passionnants que l'art, l'histoire, l'anthropologie, l'ethnologie et le lien indéfectible avec la Méditerranée.

Museo de Bellas Artes

Museo de Bellas Artes **(Musée des Beaux Arts)**

Au-delà de son impressionnante collection artistique, le musée est situé dans un bâtiment d'une grande valeur architecturale, œuvre des célèbres Emilio Tuñón Álvarez et Luis Moreno Mansilla, inauguré en 2001 et récompensé par plusieurs prix internationaux. Vous pourrez y découvrir des collections qui reflètent plus de 150 ans d'histoire, réparties entre les sections Archéologie, Ethnologie, Peinture, Sculpture et la singulière Céramique valencienne provenant de localités telles que Manises, Alcora, Onda et Ribesalbes, entre autres.

Musée d'Histoire Militaire

Situé dans les anciens locaux d'une caserne militaire, ce musée a ouvert ses portes en 2003. Ses salles offrent un parcours fascinant à travers l'histoire militaire de la ville, du XVI^e siècle à nos jours. Avec plus de 1 000 pièces exposées et 4 500 autres en réserve, vous pourrez découvrir une précieuse collection d'uniformes, de cartes, d'armes, de matériel de guerre, d'insignes et d'étendards, ainsi que des informations sur des personnages militaires clés.



Museo Etnológico

Musée de la Mer

Situé dans le pittoresque quartier maritime d'El Grau, à Castelló, ce musée vous invite à découvrir la riche tradition de pêche de la région. Avec une collection comprenant plus de 270 pièces et 70 photographies, vous pourrez vous plonger dans l'histoire de la pêche et son impact sur l'économie locale, ainsi qu'explorer d'autres objets fascinants liés à la navigation et à la vie en bord de mer.

Musée Ethnologique

La collection de ce musée offre un aperçu captivant de la vie quotidienne des habitants de Castellón, jusqu'à des époques relativement récentes. À travers ses expositions, vous découvrirez non seulement leur mode de vie, mais aussi leurs vêtements, leur travail de la terre, et les outils utilisés dans des métiers traditionnels tels que ceux de

tisserand, forgeron ou cordier. Le musée consacre également une section particulière aux festivités du Corpus, mettant en valeur des éléments emblématiques tels que les gegants, nanos et cavallets. Vous y trouverez aussi des objets représentatifs de la fête populaire de La Magdalena, véritable reflet de l'âme festive de Castelló.

Salle-musée Torre dels Alçaments

Cette importante découverte archéologique a permis de mettre au jour des fragments des remparts médiévaux de la ville, dont l'un de ses portails, datant du XIV^e siècle. Dans cet espace fascinant, situé sous la Plaza de las Aulas, sont exposés des vestiges historiques mis au jour lors des fouilles. Des expositions temporaires viennent enrichir l'expérience des visiteurs.



/ Ateliers, concerts et cinéma

Espai d'Art Contemporani, le phare artistique de Castelló

Inauguré en 1999, ce centre se divise en trois espaces distincts offrant une expérience variée et enrichissante. L'Espai Didàctic propose une large gamme d'ateliers pour le grand public, encourageant l'interaction et la participation active. L'Espai Domar est dédié aux concerts et événements musicaux, créant un véritable carrefour pour les passionnés de musique. Enfin, l'Espai Cinema se transforme en un lieu privilégié pour les cinéastes, vidéastes et amateurs de cinéma, avec des cycles de projections thématiques et des rencontres autour du septième art.



À savoir

- Créé par l'Institut Valencià
- de Cultura dans le but de
- promouvoir l'activité artistique
- dans la ville, l'Espai d'Art
- Contemporani s'est aujourd'hui
- imposé comme l'un des
- principaux phares culturels de
- la région.



/ Le spectacle est dans la rue

Fêtes populaires

Sans aucun doute, parmi les principales manifestations culturelles de Castelló de la Plana, il convient de mentionner les fêtes populaires pour leurs couleurs, leur diversité et la participation active des citoyens.



La Magdalena

La fête patronale de Castelló de la Plana est célébrée chaque année à partir du troisième samedi du Carême, commémorant la signature de la charte fondatrice de la ville par Jaime Ier le Conquérant en 1251. Au cours du troisième week-end du Carême, diverses célébrations ont lieu. Parmi les événements les plus marquants, citons la Cabalgata del Pregón, qui inaugure les festivités le premier samedi, la Romeria de les Canyes vers l'ermitage de La Magdalena le premier dimanche, et les processions de *gaiates*, des monuments allégoriques illuminés qui défilent sur des chars. De plus, des feux d'artifice, des *masclètàes* (spectacle de tirs de poudre à canon), des concerts, des bals populaires, des repas populaires et d'autres activités animent les rues de la ville.



*La Magdalena est
Déclarée Fête d'Intérêt
Touristique International*

La nuit de la Saint-Jean

La nuit du 23 juin, outre les traditionnels feux de joie sur la plage du Gurugú et dans le parc Litoral, si typiques du littoral méditerranéen, les habitants de Castellón se réunissent pour célébrer le fameux « dîner pique-nique ». Cette tradition consiste à ce que chacun apporte son propre repas, dans une ambiance conviviale. La fête se poursuit avec des bals populaires et la participation au concours de cocas de San Juan, l'une des coutumes les plus attendues de la fête.

Saint-Pierre

C'est la fête par excellence du Grau, célébrée autour du 29 juin. Parmi les événements les plus emblématiques, on retrouve la procession maritime, l'offrande de fleurs au saint, la célèbre Cabalgata del Mar (défilé maritime) et la Journée des Paellas (Día de las Paellas). Les festivités sont également marquées par les traditionnels *encierros* et la *Torrá* de la sardina, un repas populaire où l'on déguste des sardines grillées avec du pain et du vin, un moment très attendu par les habitants et les visiteurs.

Carnestoltes au Grau de Castelló

Le carnaval de Castelló se déroule principalement dans le quartier maritime, où se tient le défilé du samedi soir, auquel participent de nombreux habitants vêtus de costumes colorés et originaux. La fête culmine le dimanche avec le traditionnel enterrement de la sardine. Cet événement a lieu entre février et mars, en fonction de la date de la Semaine Sainte.

El Corpus

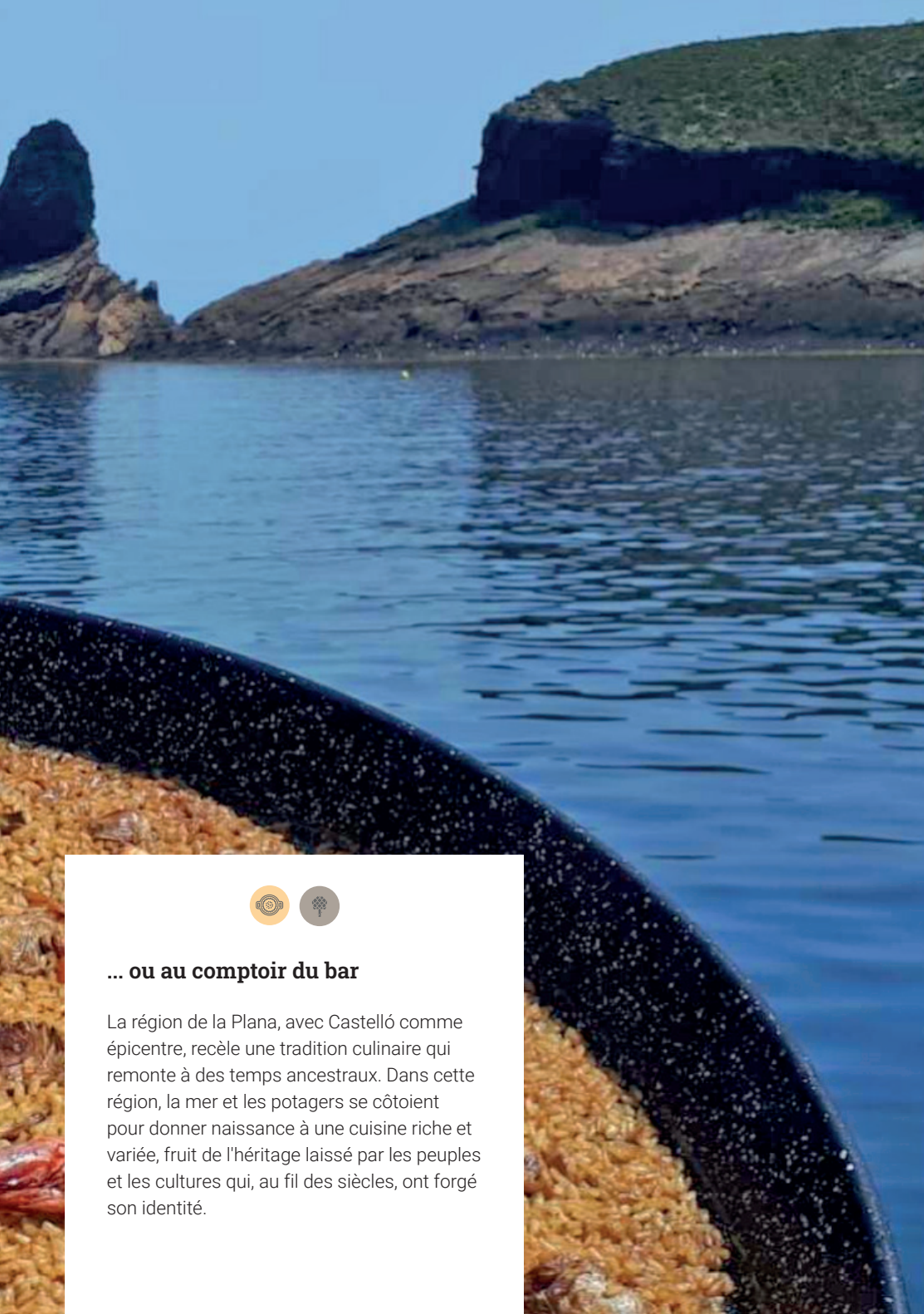
Cette fête religieuse est l'une des plus emblématiques de Castelló de la Plana, se distinguant par ses éléments uniques qui la rendent incomparable aux célébrations d'autres villes entre mai et juin. Parmi ses particularités, on trouve le 'Ballar els Nanos', une danse traditionnelle des têtes géantes, qui précède la majestueuse procession portant la custode de la cathédrale, un véritable spectacle à ne pas manquer.



03/

LA
gastronomie
À VOTRE
table...





... ou au comptoir du bar

La région de la Plana, avec Castelló comme épicentre, recèle une tradition culinaire qui remonte à des temps ancestraux. Dans cette région, la mer et les potagers se côtoient pour donner naissance à une cuisine riche et variée, fruit de l'héritage laissé par les peuples et les cultures qui, au fil des siècles, ont forgé son identité.



Ximos

C'est la tapa la plus emblématique de la ville : de petits sandwichs fourrés d'un savoureux mélange de légumes et de thon, trempés dans du lait, enrobés d'œuf battu et frits jusqu'à obtenir un contraste irrésistible, un intérieur tendre et juteux enveloppé d'une couche extérieure dorée et croustillante qui séduit dès la première bouchée.



À cuisiner

Plats typiques de Castelló de la Plana

Castelló séduit avec des plats traditionnels tels que *l'olleta* de la Plana, une recette qui allie saveur et authenticité, et qui peut être dégustée aussi bien dans les bars de quartier que dans les restaurants proposant une cuisine élaborée.

Olla ou olleta de la Plana

La version de Castellón du *cocido* (espèce de pot-au-feu) est préparée avec des pois chiches ou des haricots et divers légumes tels que la courge, le navet, le chardon, le panais et les bettes. Elle est servie accompagnée de son bouillon de cuisson, ce qui en fait un plat réconfortant, typique de l'hiver et très présent dans les fêtes de Noël. Au fil du temps, la recette a évolué et intègre désormais également certaines viandes, apportant plus de profondeur et de richesse au goût.

Paella, *fideuá* y otros arroces

Comme dans le reste de la Région de Valencia, les paellas, *fideuás* et *rossejats* figurent parmi les mets les plus emblématiques, prisés et dégustés de la gastronomie de Castelló de la Plana. Une véritable spécialité locale, la paella de Castelló, qui s'inspire de la traditionnelle paella valencienne, se distingue par une touche unique : elle peut inclure des côtes de porc, ajoutant ainsi une saveur irrésistible et originale.

Alcachofa de Benicarló

Pendant sa saison, ce légume devient une véritable délicatesse incontournable, souvent servie dans les bars : farci de jambon, de chipirons, d'œuf dur ou d'autres variantes savoureuses, il est délicatement confit dans une huile d'olive de qualité, offrant ainsi une texture parfaite – croustillant à l'extérieur et fondant à l'intérieur.



Coca de Castelló

La particularité de cette préparation réside dans sa base de pomme de terre, qui remplace la farine de blé traditionnelle et ne contient aucune levure, ce qui lui confère une texture unique. Si vous visitez Castelló de la Plana, ne partez pas sans avoir goûté à son emblématique *coca de tomate* : simple, savoureuse et profondément locale.





/Gastronomie

Bars à tapas et restaurants

Le lieu le plus populaire pour déguster des tapas à Castelló de la Plana est le quartier de Las Tascas, autour de la place Santa Clara et de la rue Barracas. De nombreux bars y proposent leurs spécialités gastronomiques en petites portions, certaines très élaborées. Ces tapas agrémentent les conversations des habitants de Castellón qui se retrouvent ici presque tous les jours pour célébrer l'après-midi et prendre l'apéritif avant le dîner ou le déjeuner du week-end.

On sert également de bonnes tapas à El Grau, dans les bars qui entourent la

place del Mar. Ce quartier de Castelló est également le meilleur choix pour déjeuner ou dîner dans ses nombreux restaurants, qui ont presque tous en commun de proposer une cuisine méditerranéenne et maritime où le riz occupe une place prépondérante.

Dans le centre historique, les options de restauration sont très variées : vous pouvez y déguster une cuisine traditionnelle servie dans des restaurants ouverts depuis des décennies, notamment à proximité du marché central, ou dans des établissements spécialisés dans la



fusion d'ingrédients et de préparations venus des quatre coins du monde, de plus en plus courants. Sans oublier les options de haute cuisine, dans des restaurants reconnus par les guides et publications gastronomiques les plus prestigieux. Quels que soient vos goûts culinaires, vous trouverez ici au moins un restaurant qui saura les satisfaire.



*Castellón de la Plana propose
une offre gastronomique
variée, avec des restaurants
et des bars à tapas
pour tous les goûts*



/ À ne pas manquer

le Mercado Central, temple du produit local

Véritable emblème de la ville, ce bâtiment iconique, inauguré en 1949 et conçu par Francesc Maristany, séduit par son architecture spectaculaire et la richesse des produits qu'il propose. Bien plus qu'un simple marché, c'est une expérience sensorielle unique, où vous pourrez découvrir la philosophie 'de la huerta à la maison', qui met en valeur les saveurs authentiques de la terre, de la mer et de l'élevage local. Grâce à sa situation exceptionnelle, entre la Méditerranée et les terres fertiles de La Plana, ce lieu vous invite à savourer des produits frais et de qualité, qui capturent l'âme même de la région. Un passage incontournable pour tout visiteur en quête de découvertes gastronomiques !





À savoir

- Pour les passionnés
- de bonne cuisine, le Mercado Central est une étape incontournable à ne pas manquer.



04/

CASTELLÓ DE
LA PLANA POUR

toute
LA
famille





Des randonnées, des parcs et plus encore

Castelló de la Plana est une ville conçue pour être appréciée sans précipitation. Sa taille agréable, son atmosphère paisible et la grande variété d'activités proposées en font une destination idéale pour ceux qui voyagent avec des enfants.

/ Des lieux de **loisirs** et de connaissance



Planetarium

Situé dans le quartier du Grau, au début de la promenade maritime, ce centre a été inauguré en 1991. Il s'agit du premier bâtiment de ce type et de cette fonction dans la Région de Valencia. Outre son impressionnante salle de projection, il dispose de plusieurs salles d'exposition consacrées à la diffusion des différentes branches de la science. Il propose également des ateliers éducatifs spécialement conçus pour les enfants, qui encouragent l'apprentissage de manière ludique et participative.

Parc d'El Pinar

Situé près de la mer et de la plage qui lui donne son nom, ce parc offre une grande variété d'installations sportives, une aire de loisirs et même un parcours de golf de neuf trous. Cependant, ce qui attire vraiment la plupart des visiteurs, c'est son vaste espace planté de pins d'Alep, l'endroit idéal pour se promener, courir ou passer un bon moment en plein air.






Parque Ribalta

Parque Ribalta

Il s'agit du principal espace vert du centre historique. C'est également l'un des lieux de rencontre les plus prisés des habitants de Castellón. Conçu par l'ingénieur Lluís Alfonso dans la seconde moitié du XIX^e siècle, il a été enrichi au fil du temps de divers éléments monumentaux et ludiques. L'ancienne roseraie est aujourd'hui occupée par une aire de jeux divertissante. Parmi la végétation luxuriante, qui combine des espèces indigènes et d'autres provenant de différents coins du monde, se distinguent un magnifique étang et un élégant kiosque à musique, qui confèrent à l'endroit un air de jardin botanique unique.

*Un havre de verdure
et de rencontres au
cœur de Castellón*





/ En bateau

Visite aux îles Columbretes

Le port de Castelló constitue l'un des principaux points de départ pour les excursions en bateau vers le magnifique archipel des Columbretes, un véritable joyau naturel classé à la fois réserve naturelle et marine. Depuis le port d'El Grau, vous pouvez embarquer avec l'une des entreprises certifiées par le label Parcs Naturals de la Comunitat Valenciana, telles que Clavel I, Casamar, Rovireta et Albatros. À noter que le débarquement est exclusivement autorisé sur l'Illa Grossa..



À savoir

- Le circuit dure
- généralement une journée entière et permet de découvrir les richesses paysagères, faunistiques et botaniques de cet espace unique.





Shopping à Castelló de la Plana

Castelló de la Plana offre de nombreuses possibilités pour faire du shopping. Le centre historique, avec ses rues emblématiques telles que Mayor, Colón, Ausias March, Poeta Guimerà, Enmedio ou Papa Luna, constitue le lieu parfait pour une expérience shopping variée et agréable. Dans ces quartiers, vous découvrirez aussi bien des boutiques de mode et d'accessoires de grandes marques internationales que des commerces traditionnels offrant des produits locaux. Par ailleurs, vous trouverez des centres commerciaux tels que La Salera et Estepark, qui complètent l'offre shopping de la ville.



Castelló de la Plana *by night*

Pour ceux qui aiment sortir le soir, danser et prendre un verre, les rues Lagasca et Marqués de la Ensenada regorgent de lieux animés où l'ambiance est garantie jusqu'au petit matin. De plus, à El Grao, autour de la place del Mar, vous découvrirez également une vie nocturne vibrante. À ne pas manquer : le phénomène du "tardeo", qui débute dès 18h, avec de nombreux groupes locaux qui se produisent dans divers établissements, créant une ambiance conviviale en fin d'après-midi.



Pour les sportifs invétérés

Castelló de la Plana propose un large éventail d'activités sportives. Vous pourrez courir à travers de vastes espaces verts, comme le parc Mérida, où la nature abondante invite à la détente, ou le long de la promenade maritime, offrant une vue imprenable sur la mer. De plus, vous pouvez profiter d'une large gamme de sports nautiques au Real Club Náutico de Castellón et à la marina moderne du port, qui offre plus de 670 places de port, idéales pour les passionnés de la mer. Pour les passionnés de golf, le Club de Golf Costa de Azahar, à seulement 4 kilomètres du centre, représente une option idéale. Les amateurs de sensations fortes pourront également se laisser tenter par des activités plus extrêmes, telles que le parachutisme ou le vol en petit avion, proposés par l'Aeroclub de Castellón.





/Promenade dans ... **d'autres Parcs**

Il est intéressant de souligner que Castelló de la Plana se situe précisément à l'intersection du méridien zéro, celui de Greenwich, et du parallèle 40. En 1988, un monolithe a été érigé pour marquer le point de convergence des deux, situé dans le parc du Méridien, un espace qui accueille tout au long de l'année divers événements et célébrations sportives, tels que les fêtes de San Antonio et de la Vierge d'août, la Pedalada de septembre ou la Marche d'octobre. D'autre part, le parc Litoral s'étend le long de la côte, bordé par des dunes méditerranéennes caractéristiques, ainsi que par des palmiers et d'autres espèces locales.



À savoir

- Des endroits parfaits
- pour se promener,
- courir en plein air ou
- faire une balade à vélo
- tout en découvrant les
- environs





Comment venir



Par la route

Castelló de la Plana est parfaitement desservie par le réseau routier. On peut rejoindre la ville par l'autoroute AP-7, qui relie Castellón à Valencia (au nord) et Alicante (au sud), facilitant ainsi l'accès depuis différentes villes de la côte méditerranéenne. De plus, la N-340 offre également un accès direct depuis différents points de la province et d'autres localités voisines.



En train

La gare ferroviaire de Castelló de la Plana, située à quelques minutes du centre-ville, est reliée aux principales villes d'Espagne grâce aux services de la Renfe, tant en trains à grande vitesse (AVE) qu'en trains de moyenne distance. Depuis Valencia, on peut s'y rendre en moins d'une heure.

www.renfe.com



En avion

L'aéroport de Castellón est situé à seulement 30 minutes en voiture du centre-ville. Il propose des vols nationaux et internationaux, avec des liaisons directes vers plusieurs villes européennes, et se trouve à proximité de destinations touristiques telles que Benicàssim, Oropesa del Mar et Peñíscola.

www.aena.es



© Turisme Comunitat Valenciana
Photos: Archivo Turisme Comunitat Valenciana
Conception et coordination: Círculo de Comunicación, S.L.



Faites de votre séjour dans la
Région de Valencia une
expérience inoubliable.



www.comunitatvalenciana.com

Tout commence sur **comunitatvalenciana.com**

*Suivez-nous
et partagez!*



[@comunitatvalenciana](https://www.facebook.com/comunitatvalenciana)



[@comunitat_valenciana](https://www.instagram.com/comunitat_valenciana)



[@c_valenciana](https://twitter.com/c_valenciana)



[@Visit Comunitat Valenciana](https://www.youtube.com/VisitComunitatValenciana)



[visitcomunitatvalenciana](https://www.tiktok.com/visitcomunitatvalenciana)